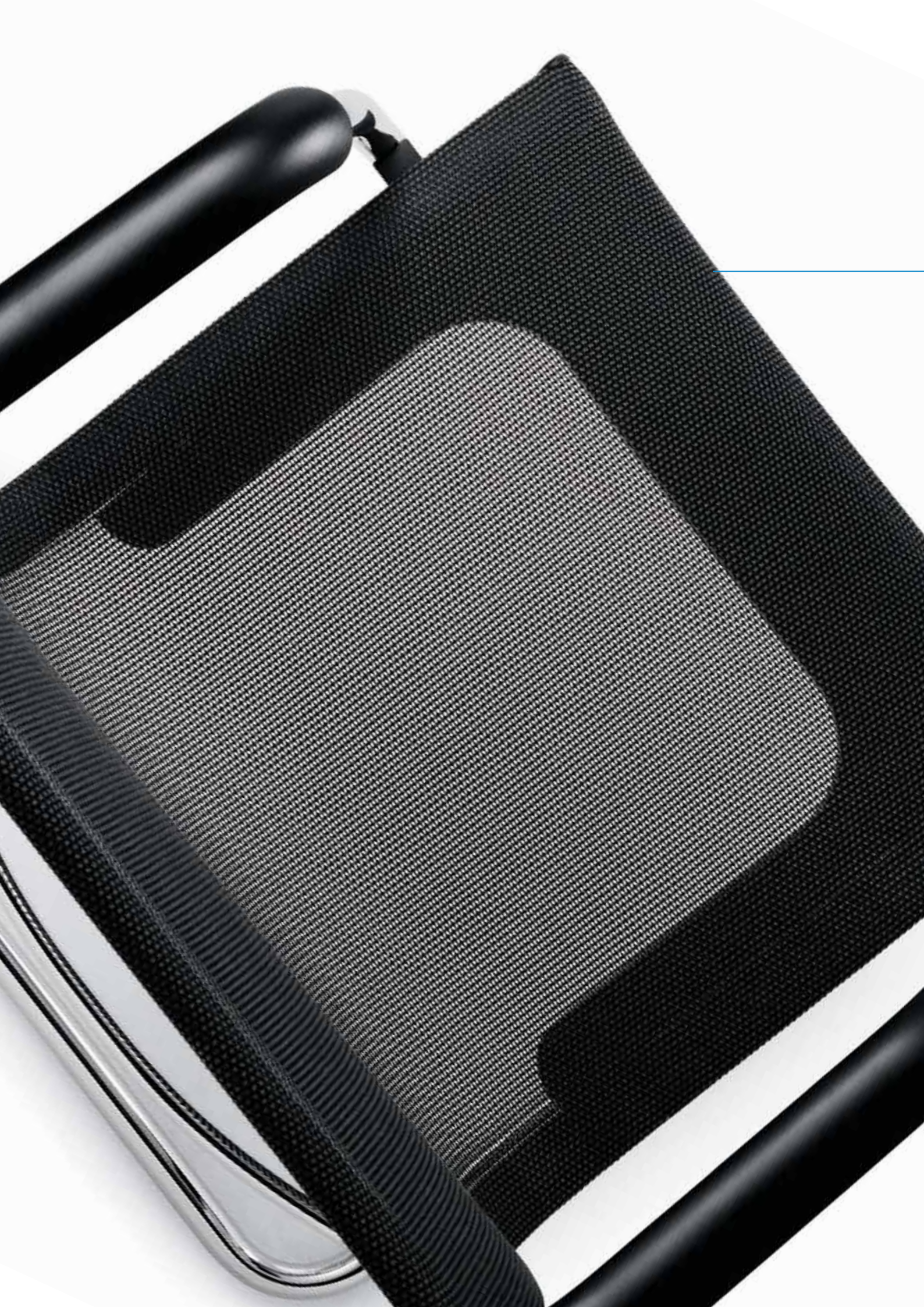


Relay





EVERY WHERE RELAX

+ Rely on comfort

Essential, linear style.

A professional image associated with a convincing look. Relay: the new chair by lcf is a harmonious, ergonomic solution that's perfect for conference and seminar rooms.

Uno stile lineare ed essenziale.

Un'immagine professionale associata ad un'estetica convincente.

Relay: la nuova seduta realizzata da lcf rappresenta la soluzione armonica ed ergonomica, perfetta per le zone conferenze e seminario.

Un style linéaire et essentiel.

Une image professionnelle associée à une esthétique convaincante. La nouvelle assise réalisée par lcf représente la solution harmonieuse et ergonomique, parfaite pour les lieux de conférences et séminaires.

Un estilo lineal y esencial.

Una imagen profesional asociada a una estética convincente.

Relay: el nuevo asiento realizado por lcf representa la solución armoniosa y ergonómica, perfecta para los espacios destinados a conferencias y seminarios.



COMFORT QUALITY DETAILS

+ Rely on breathable materials

Modern features with a classic style.

The bearing flexible structure of the elastic mesh perfectly adapts to the user's body and ensures full breathing and through air circulation and keeps body temperature.

La sospensione in rete elastica è portante e flessibile e si adatta perfettamente al corpo dell'utilizzatore.

Garantisce la totale traspirabilità ed il ricircolo dell'aria e non aumenta la temperatura del corpo.

La maille filet élastique porteuse et souple s'adapte parfaitement au corps de l'utilisateur. Garantit une transpirabilité totale et une circulation de l'air optimal.

La suspensión de malla elástica portante y flexible se adapta perfectamente al cuerpo del usuario.

Garantiza la total trspirabilidad y recirculación del aire y no aumenta la temperatura del cuerpo.



A RELAXING MODERN CONCEPT

+ Rely on concept and design

The careful selection of materials creates a distinctive, functional atmosphere, with a refined and modern look.

L'utilizzo attento dei materiali crea un ambiente funzionale e distintivo, raffinato e moderno.

L'utilisation attentive des matériaux créent un milieu fonctionnel et distinctif, raffiné et moderne.

Una atenta utilización de los materiales crean un ambiente funcional y distintivo, refinado y moderno.



+ RELY ON
MEETING
COMFORT

+ FUNCTIONS



Stockable

Relay chair can be stocked up to 5 seating.
La poltroncina Relay può essere impilata fino ad un massimo di 5 sedute.
Relay est une chaise superposable jusqu'à un maximum de 5.
La butaca Relay se puede apilar hasta 5 sillas.

+ UP
TO
5!



3 different heights

Low
Bassa
Bas
Bajo

Mid
Media
Moyen
Mediano

High
Alta
Haut
Alto



+ RELY ON INTELLIGENT SUSPENSION



+ TABLET



+ DESCRIPTIONS

Technical Description

The slide base is in high resistance chrome tubular sections. The side frame is in die-cast aluminium, in chrome or painted finish, and armrests are in plastic. Upholstery can be in elastic mesh, leather and fabric in a wide range of colours.

Structure

Side elements fixed to transverse elements in die-cast aluminium.

The frame this way obtained is a rigid structure able to maintain its shape even under conditions of considerable stress, which serves at the same time as a specific support for the elastic mesh and the fabric or leather upholstery. Three different finishes: polished, chromed, painted.

Padding

The leather or fabric is pressed onto a central layer of high-resistance technical material and two layers of flexible polyurethane. The upholstery thus obtained is a bearing and flexible structure, fit to perfectly distribute the weight of the body. The bearing and flexible structure of the nylon mesh (monochrome - 75% vinyl resin, 25% polyester) or of the elastic mesh (two-toned effect - 70% monofilament polyester elastomer, 30% polyester), ensures full breathing and thorough air circulation.

Descrizione tecnica

La base su slitta è in tubolare cromato ad alta resistenza. La struttura laterale è in alluminio pressofuso cromato o verniciato mentre i braccioli sono in plastica. I rivestimenti sono disponibili in rete elastica, in pelle e in tessuto di una grande varietà di colori.

Struttura

Elementi laterali fissati ad elementi trasversali in alluminio pressofuso.

Il particolare telaio che ne risulta è una costruzione rigida che mantiene la propria forma anche sotto notevoli sforzi e contemporaneamente è specifico supporto per le sospensioni in rete e le imbottiture in tessuto o pelle. Tre diverse finiture: lucida, cromata, verniciata.

Telo seduta-schienale

La pelle o il tessuto sono stampati a sandwich con una lamina centrale in materiale tecnico ad elevata resistenza e due lamine in poliuretano flessibile. Il telo è portante e flessibile distribuendo in modo ottimale il peso del corpo.

La sospensione a rete di nylon (monocromatica - 75% resina vinilica, 25% poliestere) o a rete elastica (bicromatica - 70% elastomero poliestere, 30% poliestere), portante e flessibile, garantisce la totale traspirabilità e ricircolo dell'aria.

Description technique

La base sur chariot est en tube chromé à haute résistance.

La structure latérale est en aluminium moulé sous pression chromé ou peint tandis que les accoudoirs sont en plastique. Les revêtements sont disponibles en filet élastique, en cuir et en tissu d'une grande variété de couleurs.

Structure

Des éléments latéraux fixés à des éléments transversaux en aluminium moulé sous pression. Le cadre particulier consiste en une structure rigide qui garde sa forme même en cas de contraintes significatives. Il représente aussi un support spécifique pour la maille filet et le rembourrage en tissu ou en cuir. Trois finitions disponibles : poli, chromé et peint.

Rembourrage

Le cuir ou le tissu sont pressés contre une membrane centrale en matériau technique haute résistance et deux membranes en polyuréthane souple.

La toile porteuse souple répartit le poids du corps à la perfection.

La maille filet en nylon (teinte unie - 75% résine vinylique, 25% polyester) ou filet élastique (deux couleurs - 70% élastomère polyester, 30% polyester), porteuse et souple, garantit une respirabilité totale et une bonne circulation de l'air.

Descripcion tecnica

La base de patín es de tubular cromado de alta resistencia. La estructura lateral es de fundición a presión de aluminio cromado o pintado, mientras que los reposabrazos son de plástico.

Las tapicerías están disponibles en rejilla elástica, en piel o textil en una gran variedad de colores.

Estructura

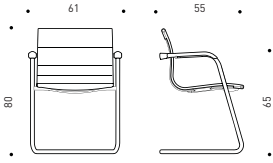
Elementos laterales sujetos a elementos transversales de aluminio fundido a presión. El especial armazón que se obtiene es una construcción rígida que mantiene la propia forma incluso bajo notables esfuerzos y, al mismo tiempo, resulta un soporte específico para las suspensiones de malla y los tapizados de tela o piel. Tres acabados diferentes: brillante, cromado, pintado.

Asiento-respaldo

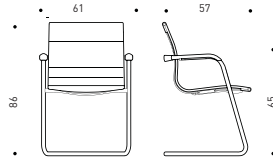
La piel o la tela se estampan tipo "sandwich" junto con una lámina central de material técnico de elevada resistencia y dos láminas de poliuretano flexible. La lona obtenida es portante y flexible al mismo tiempo, distribuyendo de manera perfecta el peso del cuerpo.

La suspensión de malla de nylon (monocromática - 75% resina vinilica, 25% poliestere) o de malla elástica (bicromática - 70% elastómero poliestere, 30% poliestere), portante y flexible, garantiza la total transpirabilidad y recirculación del aire.

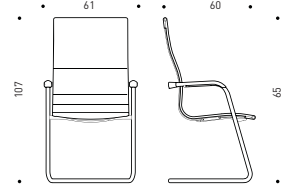
+ DIMENSIONS



UNY 110 | Low back
 Chair on cantilever
 Poltroncina su slitta



UNY 130 | Mid back
 Chair on cantilever
 Poltroncina su slitta

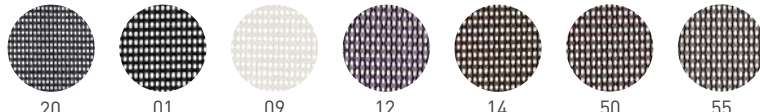


UNY 150 | High back
 Chair on cantilever
 Poltroncina su slitta

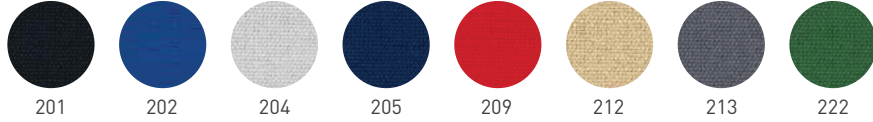
Dimensions are in centimeters | Le dimensioni sono in centimetri | Les dimensions sont en centimètres | Dimensiones en centimetros

+ COLOURS

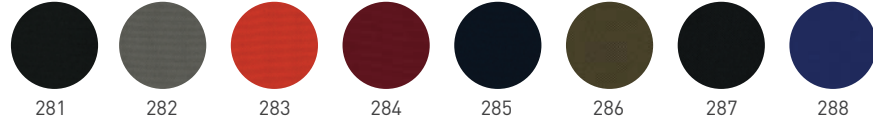
X Elastic Mesh



B Canvans



B Nova



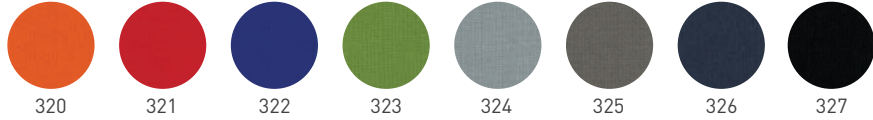
F Chess Royal



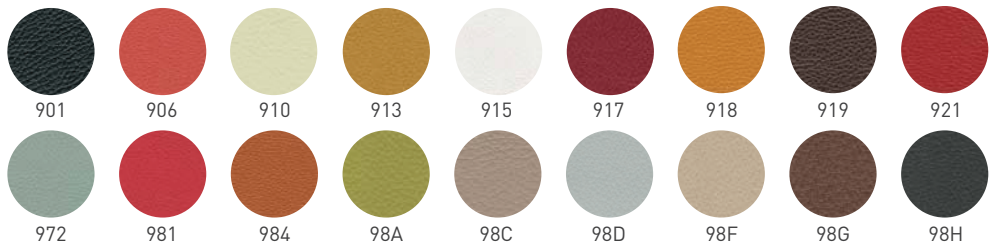
F Comfort



F Interglobe Wool



E Leather



The above colours are printed representations of actual samples and it is not possible to guarantee an exact match. Samples of materials and finishes are available on request.
 I colori sono indicativi poiché in stampa non è tecnicamente possibile assicurarne la fedeltà assoluta. Sono disponibili, a richiesta, campioni di materiali e finiture.
 Les couleurs sont indicatives parce que à l'impression il n'est pas possible de garantir la fidélité. Ils sont disponibles, sur requête, des échantillons des matériaux et finitions.
 Los colores son orientativos en cuanto no es técnicamente posible asegurar su fidelidad. Muestras de material y acabados se encuentran disponibles bajo demanda.